

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 3372/94 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 20ής Δεκεμβρίου 1994

για την κατανομή, για το 1995, των ποσοτώσεων αλιείας μεταξύ των κρατών μελών για τα σκάφη που αλιεύουν στα ύδατα της Λιθουανίας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3760/92 του Συμβουλίου της 20ής Δεκεμβρίου 1992 για τη θέσπιση κοινοτικού συστήματος για την αλιεία και την υδατοκαλλιέργεια ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 8 παράγραφος 4,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας:

ότι, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στη συμφωνία για τις αλιευτικές σχέσεις μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Δημοκρατίας της Λιθουανίας ⁽²⁾, και ιδίως τα άρθρα 3 και 6, η Κοινότητα, με τη σύνθεσή της στις 31 Δεκεμβρίου 1994, και η Λιθουανία προέβησαν σε διαβουλεύσεις επί του θέματος των αμοιβαίων αλιευτικών δικαιωμάτων για το 1995, καθώς και επί του θέματος της διαχείρισης των κοινών βιολογικών πόρων·

ότι σύμφωνα με το άρθρο 124 της πράξης προσχωρήσεως του 1994, τις αλιευτικές συμφωνίες, τις οποίες συνήψε το Βασίλειο της Σουηδίας με τρίτες χώρες, θα τις διαχειρίζεται η Κοινότητα·

ότι σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στην αλιευτική συμφωνία μεταξύ του Βασιλείου της Σουηδίας και της Δημοκρατίας της Λιθουανίας της 25ης Νοεμβρίου 1993, η Σουηδία και η Λιθουανία διεξήγαγαν διαπραγματεύσεις για τα αμοιβαία αλιευτικά τους δικαιώματα το 1995·

ότι, κατά τη διάρκεια των διαβουλεύσεων, οι αντιπροσωπείες συμφώνησαν να συστήσουν στις αντίστοιχες αρχές τους τον καθορισμό ορισμένων αλιευτικών ποσοτώσεων για τα σκάφη του άλλου μέρους όσον αφορά το έτος 1995·

ότι θα πρέπει να ληφθούν τα αναγκαία μέτρα για να υλοποιηθούν τα αποτελέσματα των διαβουλεύσεων που διεξήχθησαν με τη Λιθουανία·

ότι, για να εξασφαλιστεί μια αποτελεσματική διαχείριση των διαθέσιμων αλιευμάτων, στα ύδατα της Λιθουανίας, θα

πρέπει τα αλιεύματα να καταμερισθούν μεταξύ των κρατών μελών, μέσω χορήγησης ποσοτώσεων σύμφωνα με το άρθρο 8 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3760/92·

ότι οι αλιευτικές δραστηριότητες που αναφέρονται στον παρόντα κανονισμό υπόκεινται στα μέτρα ελέγχου που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93 του Συμβουλίου της 12ης Οκτωβρίου 1993 για τη θέσπιση συστήματος ελέγχου της Κοινής Αλιευτικής Πολιτικής ⁽³⁾,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Από την 1η Ιανουαρίου έως τις 31 Δεκεμβρίου 1995 τα σκάφη που αλιεύουν υπό σημαία κράτους μέλους, επιτρέπεται να πραγματοποιούν αλιεύματα, εντός των ορίων που καθορίζονται στο παράρτημα, στα ύδατα που υπάγονται στην δικαιοδοσία αλιείας της Λιθουανίας.

Άρθρο 2

1. Η χρηματοδοτική συνεισφορά που προβλέπεται στο άρθρο 7 της συμφωνίας για τις αλιευτικές σχέσεις μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Λιθουανίας πρέπει να καθορισθεί για την περίοδο που αναφέρεται στο άρθρο 1, σε 453 000 Ecu και να καταβληθεί σε λογαριασμό που θα ορίσει η Λιθουανία.

2. Η χρηματοδοτική συνεισφορά που προβλέπεται στο άρθρο 8 της συμφωνίας πρέπει να καθορισθεί για την περίοδο που αναφέρεται στο άρθρο 1, σε 45 000 Ecu και να καταβληθεί σε λογαριασμό που θα ορίσει η Λιθουανία.

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την 1η Ιανουαρίου 1995 υπό τον όρο ότι θα αρχίσει να ισχύει η συμφωνία προσχώρησης.

Ωστόσο, για τα νέα κράτη μέλη, αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της προσχώρησής τους.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 20 Δεκεμβρίου 1994.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

J. BORCHERT

⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. L 389 της 31. 12. 1992, σ. 1

⁽²⁾ ΕΕ αριθ. L 56 της 9. 3. 1993, σ. 10.

⁽³⁾ ΕΕ αριθ. L 261 της 20. 10. 1993, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κατανομή των ποσοτώσεων αλιευμάτων της Κοινότητας στα ύδατα της Λιθουανίας για το 1995

(σε μετρικούς τόνους, στρογγυλεμένο βάρος νεπού αλιεύματος για το σολομό: αριθμός ιχθύων)

Είδη	Διάρθρωση CIEM	Ποσοτώσεις αλιευμάτων της Κοινότητας	Ποσοτώσεις που χορηγήθηκαν στα κράτη μέλη
Γάδος	III d	1 775 (1)	Δανία 655 (1)
			Γερμανία 295 (1)
			Σουηδία 825
Ρέγγα	III d	3 200	Δανία 1 715
			Γερμανία 1 285
			Σουηδία 200
Σολομός	III d	3 500 (1)	Δανία 11 880 (?)
			Γερμανία 200 (?)
			Σουηδία 1 500 (?)
Σαρδελόρεγγα (παπαλίνα)	III d	10 500	Δανία 5 295
			Γερμανία 1 575
			Σουηδία 3 000
Πλατύψαρο	III d	25	Σουηδία 25

(1) Συμπεριλαμβανομένων των 325 μεταφερόμενων τόνων γάδου σύμφωνα με τη σύσταση 8 της 20ής συνόδου της διεθνούς επιτροπής για την αλιεία στη Βαλτική Θάλασσα που μπορούσαν να αλιευθούν στα ύδατα της Κοινότητας πριν από τη διεύρυσή· Δανία: 225 τόνοι, Γερμανία: 100 τόνοι.

(2) Αριθμός ιχθύων.